

*Xyl 1330*

正  
教  
畧

*Краткое изложение  
православной веры.*

*Прот. Н. Волобуева*

Шкафъ III

*№ 1111 19970 1834*

*Лекции  
1882.*

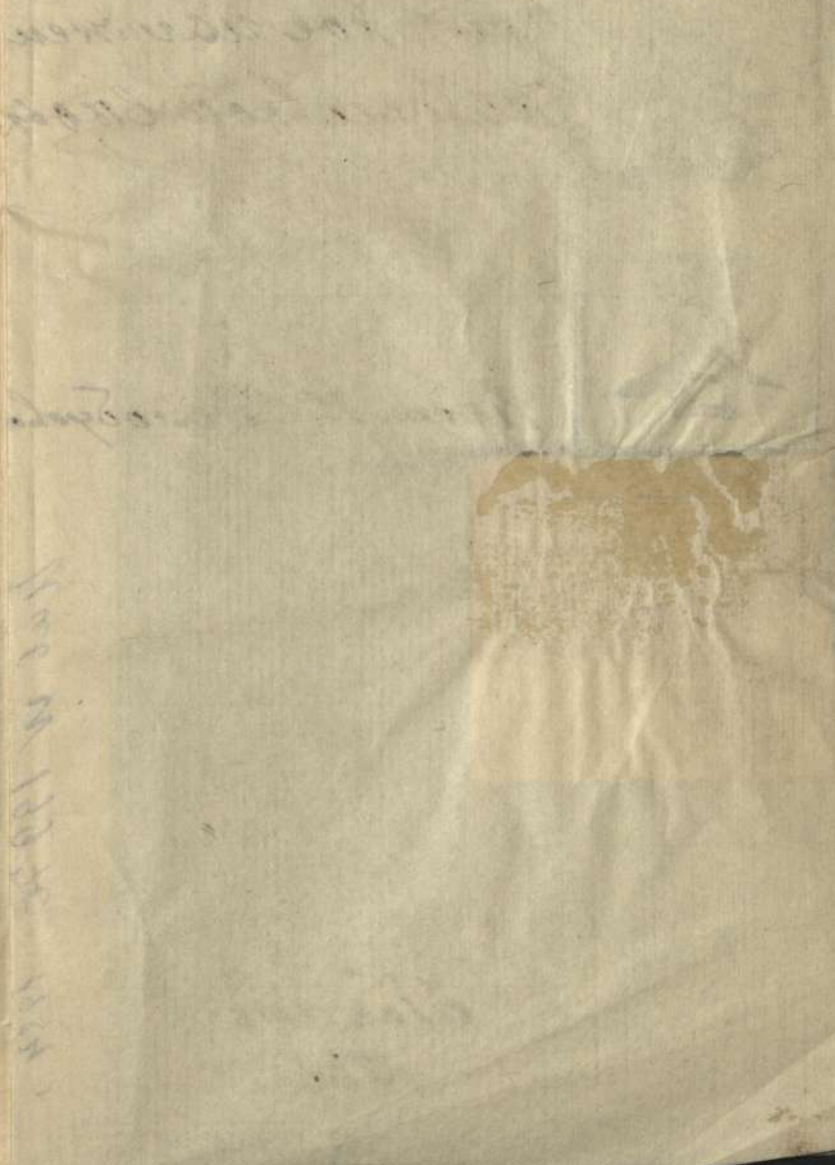
正教畧

天主降生一千八百八十二年

歲次壬午

京都東教宗北館

*Ms. W. 19920 1934.*



正教畧

天主是獨一的，除天主之外，凡在天在地，並沒有別的主，因為天主親自說過，我是首先的，我是末後的，我以外其餘的無有天主云。見先知伊薩亞預言四十四章六節天主乃係永在的，無始無終的。

天主是純全的，至善的，至公義的，無所不知，無所不在，無所不能，永不改易，全足全福的。

天主是純神，無有形體，故此我們在這世界上不能看見他，但天主却是全見全知，所有我們隱秘的志願思慮，沒有能隱瞞在他跟前的。

天主是三位一體的，我們知道有天主聖父，有天主聖子，有天主聖神，天主子是受人體曾降居在世界的主伊伊蘇斯合喇斯托斯。

天主子是在諸世前從天主聖父而生，天主聖神是永遠從天主聖父而出，說天主子在諸世前從聖父所生，蓋說是凡聖父所在，聖子永遠沒有不在的，信經裏用光作比喻，為是叫人容易明白這個奧秘，必如此就可以知道，有燈就不能無

有光亮也如同有聖父就不能無有聖子。

聖父聖子和聖神，乃是不相分離的聖三合而成爲一位天主。聖經上說：你們前往傳教在萬民，在聖父和聖子和聖神的名，給人施洗。見宗徒瑪特斐福音經二十章十節又說在

天上作証見的有三，聖父聖言聖神，這三位實是一體。見宗徒伊鄂按福音經第五章七節

天主按著他的旨意，從虛空裏造成天地，和那裏頭所裝載的萬物。

天主按著他的命令，從虛空裏造成天神軍，這天神裏頭有幾個陷落在驕傲罪的，不順從天主的旨意，天主就罰他們墜落在地獄裏，這類惡神，叫作魔鬼，那別的天神，遵行天主旨意，事奉天主，可就在天上享永遠的福，這類善天神，按著天主的命令，凡人全有一天神保護跟隨在他的身上，幫助保護替他禱求，天主叫人躲避一切的災禍，這類神名子稱爲護守天神。

天主造成天地和那裏所裝載的萬物，全是爲備人使用，而人乃是按著天主形像所造的，天主曾經說過，我們須得仿照我們的形像造人，叫他轄管海中魚，空中鳥，地上的牲畜蟲子，並且轄管全地。見創世紀一章二十六節

天主用土造成了人的身體，用生命的氣吹他，這就是把永遠不死的靈魂給他，因爲人的靈魂，是從天主所起首，故此萬物裏頭，惟獨人能認識天主，人若在這世界上，認識天主，愛慕他，甘心願意事奉他，仗著這個，就配永遠同著天主在天上受享無窮的福樂。

天主常看顧我們和我們所應用的事情，爲真正信服他的人，預備一切的善，一切的福。

天主造成原祖阿達木和原母耶瓦，那時候他的靈性，乃是純全無有毛病，無有罪惡，永不死的，全福的，天主叫他們住在地堂裏。

天主給原祖立下誠命，永不准吃知好歹樹的果子，因爲原祖他能毅隨自己的意思行事，不遵著天主的誠命，却順自己意思，故此害累自己，就丟了像天主的福樂。

天主因爲原祖犯了誠命，把他們趕出地堂去，定准叫他們受勞苦苦難和死，凡從原祖所生的後輩，全是在罪裏，在受責罰裏所生的，這罪稱爲原罪，凡以後所

生的人，全傳染這個罪，但是天主憐恤人類，却爲救拔在魔鬼的轄制，找回那天的福樂，許定從天上差遣他獨一子降到世界。

天主子是從天上降生，因聖神藉托童貞女瑪喇阿受人的身體而成爲人，算是成全的人，有靈魂，有肉身，和衆人相同，這受人體的天主子，乃我們主伊伊蘇斯合喇斯托斯。

主伊伊蘇斯合喇斯托斯除了不沾染罪之外，凡人的形貌身體，都全備了，而爲常人，並且不離開天主的性體，他乃是真天主，實在是一位，故此稱他是真天主，又稱他是真人。

至聖童貞女瑪喇阿，因爲主伊伊蘇斯合喇斯托斯從他受人體，故此稱他係聖天主母，因爲他所生的主，乃是真天主，所以聖教會敬奉聖母，越過諸品天神。主伊伊蘇斯合喇斯托斯的降生，是在微福列耶木城，被放在牛槽裏，生後第八天，按著摩些法律受割禮，起名叫伊伊蘇斯，繙漢話，就是救世的主，未降生之前，所有盼望等候主的諸先知，都稱爲合喇斯托斯，繙漢話，就是被傳油的。

被傳油的名義，詳細見在先知伊薩亞的書，將要降世的救世的，曾藉著先知伊薩亞說過，主的神，臨到我，因爲主用膏傅我，教我傳福音在貧人，差遣我醫治傷心的，告訴被擄的得解釋，瞎子得光明，受細綁困苦的解開他，叫他得自在云。見先知伊薩亞預言六十章一節 主伊伊蘇斯，稱爲被傳油的，因爲他的人體，被聖神的恩寵所充滿，

爲是辦成救贖人類的功勞，他被聖神所充滿和被聖神傳油，按著先知伊薩亞的講義，就說是主的神，必臨到他，叫他有智慧聰明，有謀畧才能，有知識，有敬怕主的心云。見先知伊薩亞預言十一章二節 天主所挑選的人，就像國君司祭首先知們，也全得著聖神的恩寵，但是救世的合喇斯托斯，按他人體，獨滿得受聖神的恩寵，是以救世的是我們很大先知，因爲他開啟我們天主的智慧，叫我們懂得天主的意旨，成爲全能的君，因他把堅固的力量，賞在我們靈魂，成爲至聖的司祭，因他成聖我們，替我們在天主跟前作中保，大概說，主乃是諸被傳油的首領。

主伊伊蘇斯住在世上三十三年，受貧苦卑微勞苦，主傳告我們天主的道，全都紀載在福音經裏，主肇他的教訓和無數的奇蹟，證明他是天主子，凡古時候先

知一切的預言，全都應驗在主身上。

主伊伊蘇斯合喇斯托斯在世上的善功，就擧他那死作終結。主被釘在十字架，受很重的苦難而死，他是純全無罪染的，爲愛惜人類，甘願意替背負人罪而死。伊伊蘇斯合喇斯托斯受難死，並不是按著他天主的性體，乃是按著他人的性體，他那天主性體，在他受難死上，乃是無限量的貴重。主擧他受難死，救拔衆人在罪惡，詛咒死亡裏，自己獻給天主父，爲救贖人類的祭祀，叫衆人和睦在天主主的死，真乃是息天主氣怒的祭，並且是所有信服主的人的救贖。主擧他的死，爲是證明天主的愛慕人類無有有限量，就像福音經裏說是因天主愛慕世界，甚至擧獨一子賞他，叫凡信他的人，免却沉淪，得著常生。見宗徒伊鄂按福音經三章十六節

主死後，被埋葬而第三天復活，到第四十天，同著他肉身升天，趕到世末的時候，主藉著光榮威嚴，復又降臨在世上，爲是審判一切生死的人，那時候所有死人，全都復活，永遠常存。善人在天堂享福樂，惡人在地獄受苦。凡人的靈魂，纔一離開肉身，就往受主伊伊蘇斯的審判而受報償，但是未到大

公審判的日期，他那報償，還不算是全數，必須到大公審判日期，這纔按著凡人本身一生所行的善惡，受報答。見宗徒範韋迦達闢林福八後書五章十節是以未到大公審判的時候

聖教會如同愛子的母親，時常在行聖體禮儀時，爲所有盼望復活常生而死的

人祈禱，就是爲所有遵守正教直至死的，因他在世上的時候，尙未結痛悔的果，他們已竟不能行在自己有益的事，惟倚賴聖教會，用祈禱獻祭幫助他們，聖教會行聖體禮儀時，替亡人祈求，藉著這個，告訴我們合喇斯托斯所獻的祭祀，不單能救現在生存的人，也能救已竟死的正信的人，所有不信服和背教的，聖教會不能替他祈禱，因爲他在世的時候，和聖教會不相合。

主伊伊蘇斯合喇斯托斯升天之後，差遣從聖父所出的撫卹聖神，降在宗徒們和所有信服主的人，藉著聖神聖寵的感動，所有人全可以得救，因爲聖神開啟人的善念，賞給人能行善功的力量，感化人心，愛慕天主。

主伊伊蘇斯合喇斯托斯在世上的時候，建立教會，就是被主所成聖存亡信主的會，主並且許下永偕同聖教會，直到世末，主藉托聖教會，傳教在偏地，存他聖

教和天國的機密。見瑪特斐二十 主付給教會權柄，命他審判定罪在凡不堪的教

友。見瑪特斐十八章十五至十八節

聖教會，乃是獨一聖而公宗徒的，主合喇斯托斯是他首領。見宗徒範章迦達耶斐斯人書五章二十三節 又

闕羅斯人書一章二十八節

聖教會，乃是獨一的，因為他那裏頭，道是一個，天主是一位，合喇斯托斯是他獨一的首領，聖洗機密也是一次，得救贖的方法也是一樣，衆人所盼望的也是一個。

聖教會，乃是聖的，因為他是無罪至聖伊伊耶穌合喇斯托斯尊血所救贖成聖的。

聖教會，乃係公中的，因為凡普世秉正信主的人全屬他，又因為是屬一切主教公會所管理的，凡主教祇能掌理他本方的教會，而普世一切教會的權柄，全是屬公會。

聖教會乃是宗徒的，因為教會從宗徒時到如今，藉撫手禮存留聖教和聖神的

賞賜，不絕斷，不欠缺。

主為叫人體合在天主，給人力量，能敵敵擋除去世上的誘惑，在所有信他名的人，藉著機密把恩寵給人，機密，乃是聖事，天主恩寵藉著這可看見的物，暗暗降在人身，並且醫治人罪的軟弱。

機密共有七件，第一樣乃是聖洗，這機密係藉三次浸沒在聖水裏，和藉著司祭所祝讚天主僕某受洗，因聖父和子及聖神的名，用這個洗乾淨人原罪的傳染，若不給人施洗，無一個人能得著救。見宗徒伊鄂按福音經三章五節 蓋藉著聖洗，凡人為罪為死，

和倚著聖神能力復生，好行善功，成為新人，他那浸沒在水裏，是表他的死，若無有司祭施洗，該當謹慎挑選奉正教的人替行，所有藉著聖三的名，真正領洗的，永遠不准重領洗。

傅聖膏，乃是機密事，乃是誠信的人，因著聖神名，在身上受聖膏的時候，得著聖神的恩寵，為是長立堅固，可以行善功，聖膏乃是由主教所成聖的，除了主教之外，其餘的神品，都不能成聖膏，因為這時候，把聖膏替撫手禮，亦如同那時候，除

了宗徒之外，那別位門徒，都不能用撫手禮把聖神的恩典賞給人。

領聖體血乃是機密事，就說是人藉著那酒和餕餮的形像，真吃喝了。合喇斯托斯的真體血，用這個得著饒赦罪而得常生。這件機密，必須真正司祭行在聖堂裏，堂中間的案，和那所鋪放的代案，應該用主教所成聖的，那恭敬叩拜聖體血，該當像叩拜主合喇斯托斯一樣。

凡要領受各樣機密，特為領聖體血的，那個人該當先自己預備，說的是先該當在主跟前，內裏省察自己的心，若是有罪過，必須盡到了痛悔告解，守齋祈禱，所有功勞。

告解，乃是機密事，誠信的人，在司祭面前，承認自己的罪，倚賴合喇斯托斯，真心發願改悔，藉托司祭，由主伊伊蘇斯合喇斯托斯，得著罪赦。主伊伊蘇斯合喇斯托斯立這件機密，為是扶立已竟陷墜，那由領洗所得，因罪所丟的潔淨。這件機密所最切實要緊的，乃是中心痛悔和他口中所陳說的罪。

中心痛悔的，乃是從心裏擊他所犯的罪，深深憂愁，這痛悔出在真誠，不是由於假作，乃是藉托聖神感動，在心裏所生發的，若不是有聖神的幫助，無有一個人能真發出痛悔的，我們該當求主賞這聖神的幫助，我們的求主，若是謙卑，彷彿幼子的祈求父親，主必定聽我們所求的。凡真心痛悔的，須得用信德作根基，若是因為犯罪的緣故，或遇見諸般災禍，失亡的事，這纔痛悔的，他那痛悔，實不是真心，罪人惟獨常思念他將來的死，眾人復活，受公審判，善人受永福，罪人受苦，並且覺著因為犯罪是擊欺哄，干犯天主的嚴威，這類痛悔，乃算是真痛悔，未得著罪赦的，該當心裏堅定，不留下罪的根蒂，並且躲避一切犯罪的機會，若是人因為犯罪，却傷害他的親近，該當甘願補報他，這是真痛悔最切實要緊的，告解的人，須得在神父跟前詳細述說一切罪惡，在告解之先，須得在心裏記念他，在本分上有虧欠無有，察看 he 平日思念說話行事有過錯無有，可就告解的時候，自然容易述說不忘。

補贖，也是屬告解機密，補贖並不是自己有補救罪的益處，惟獨倚賴合喇斯托斯的功勞救贖人罪，補贖乃是神父所用醫治罪人的方法，為是教他堅定離惡。

向善，比如那個人貪利，就叫他行施捨賙濟的善功，人或是毒恨刻薄，就叫他念宗徒伊鄂核公書，那書裏所說的，全是親愛人的事情，告解完，將要走的，叫他記念聖詠裏所說你該當避惡行善的話。見聖詠第三十三章和主所說的，去罷，以後別再犯了。見宗徒伊鄂核福音經第八章十一節大概人不能保守他不犯罪，但應當在告解後，急改他的罪惡，加倍行德義的事情。

神品，乃是機密事，是聖神藉托主教撫手在那配被簡選的人身上，立了他，爲是行機密，和管理合喇斯托斯的羣，就說是教訓教衆拿聖教的道理，和行善功，神品共有三樣等級，乃是主教，司祭，輔祭，那輔祭祇能幫助行機密，這司祭除了立神品之外，能行那六件機密，惟獨主教能親自行全一切機密，又有能力藉撫手禮，給人行機密的權柄。

婚配，乃是機密事，新女婿，新媳婦，在聖教會司祭跟前，親自發誓一同偕老，司祭求主賞給他們和睦，同房居住，好生養兒女，和遵聖教會規矩，養育他的恩典，傅聖油，乃是機密事，司祭用那成聖了的油，七次傅在病人的身上，和懇求主賞

給那治病赦免罪的恩典，

除了這七件機密之外，聖教更設立幾樣禮儀規例，爲是修理聖教會，和教訓衆奉教的人。

凡真心信服的人，盼望死後復活，這復活，就說是大公審判之後，所有善人必定得著常生，那衆惡人必定受永苦。

爲是真心信服的人，容易明白聖教，藉托這個可以得救，他那一道理，全都畧畧記在信經十二端裏，這信經，乃第一次第二次公會聚議的時候，衆聖主教所著作的。

爲是得著救，我們不但該當信服這所有道理，也應當遵這所有道理度日，離開惡而行善，因爲宗徒說是人止有信心，却沒有行實，有甚麼益處，他那信心，也算

屬死物。見宗徒亞蘭烏公書二章十四和二十六節

天主法律，全是刻記在人心。見宗徒葩章沙達羅瑪八書二章十五節却全包函在十條誡命裏，主說是

法律和所有誡命，全是拿愛慕天主，和親近作綱領。見宗徒瑪特斐福音經二十一章三六至四十節

天主的誠命，共有十條，第一條，告訴我們除了天主之外，並無有別的主，叫人用心信服他，用口承認他，凡人除了天主之外，若是恭敬事奉別的神，和倚賴盼望他的人，就是犯這誠命。

第二條，禁止叩拜偶像，那恭敬叩拜天神，和諸聖人，不算犯這誠命，因為敬拜他們的緣故，乃是恭敬降在他們，和藉他們所顯出天主的聖寵，並且祈求他們，在天主跟前，替我們祈求，那敬拜受人體的主伊耶穌，合喇斯托斯，和他至聖母，和天神，諸聖人的聖像，亦不算犯這誠命，因為第七次公會定准，許叩拜聖像，並不是叩拜他紙木上所畫所刻的虛形，乃是叩拜他上頭的真神聖，和記念天主的恩典，蓋是看聖像，就像看聖書一樣，念書不單貴重他那文字，乃是心裏曉得那書中的事理，而恭敬聖像，也像這樣，瞻仰聖像，也是為暗中曉得天主受難諸事跡，除了叩拜邪神偶像之外，凡人若有貪利，饕餮，驕傲，假善諸罪，也算犯這誠命。

第三條，是叫我們敬重天主聖名，別在每日說閒話時，或是不恭敬和說假語時，輕易稱呼天主的名，我們除了在鄭重緊要的事上，不可以輕易起誓，凡起誓時，須要敬誦天主的命，並且心裏堅持永不改變所說的話，就像一切毀謗天主，怨恨天主，輕薄聖物，祈禱時心亂，假起誓，起誓不應驗，許願不還，混起誓，說話時混用天主的名起誓，凡這諸類事，全是犯這誠命。

第四條，是叫我們在瞻禮日，和主日，停止一切世上事務，和工作，該當公中上堂聽講道理，在家就祈禱誦聖經，或是述說救靈的事情道理，並且把自己產業量力獻給主，或是用這賙濟人，為是藉託這個得靈魂的益處，凡因為貪利，在瞻禮日妄自辦理打算世上的事務，不盡心上堂，或是在堂裏沒有敬怕天主的心，和不細察天主道理，不把自己產業行施捨善功，全是犯這誠命。

第五條，叫人孝順父母，並且恭敬君卿，和年長老人，和普愛眾人，藉托合喇斯托斯名為弟兄的，凡不孝的子女，不忠義的民，不馴服的屬下人，懶惰的生徒，凌迫欺壓他手下人，一切不愛親近如同自己的，全算是犯這誠命。

第六條，叫人凡所思所言所行，別叫有傷害在他親近的，並且設著法子幫助保

護他一切傷害人致死，引誘人行惡，恨怨親近，用計策傷害人，判斷不公義，禁止自己的私情，和自傷的，全算犯這誡命。

第七條，禁止人行一切邪淫的事，叫人止娶一妻，和睦安分度日，或守童貞，凡近乎一切惹動心思的邪物，如同淫詞，淫書，淫戲，辱罵，調戲等事，全算犯這誡命。第八條，禁止人行一切偷盜，誑騙，不公義的事，叫我們看親近得利益的事，和自己得利益一樣，無論明取暗偷，把持人的貴財物件，算自己有的，和用方法誑騙人的，全算犯這誡命。

第九條，叫人永遠別詐妄，凡說話不實，混作對証，誣告假控，毀謗訛賴，詭詐，說欺誑話，議論人，全算犯這誡命。

第十條，叫人不但行事不可損害親近，並且在心裏常恐怕他親近受害，凡在思言行，有不愛親近的時候，和忌恨嫉妬人的，全算犯這誡命。

大概人爲遵天主誡命，攻治所思所言所行的罪惡，須得天主特加上輔助，就是天主的恩寵，這恩寵是因著合喇斯托斯的功勞，藉著時常熱心祈禱不止，可

以從天主那裏而得著。

祈禱，乃是舉心向天主，恭敬他，感謝他，祈求他，就像肉體無有靈魂，算是死，若是正教無有祈禱，也算是死，肉體無有呼吸的氣，不能生活，而靈魂無有祈禱，也不能生活，祈禱，乃是叫恩寵和萬福從天主降到地上的道，祈禱，乃是成聖人的行實，如同上天的梯階，藉托祈禱，可就在世界時候，能體合在天的神聖，是各般安慰的泉源，係堅固人心最切實要緊的，凡祈禱的人，該當盼望倚靠獨一天主子的功勞，而在他跟前自己承認是不配的，祈禱的話，不貴乎煩碎甚長，總要從熱心誠意裏發出，凡祈禱該當全憑著天主意旨，祇應當盡心求他，不可以混強求必定得，賞賜和不賞賜，不敢藏著報怨的心，因為我們不知道甚麼是自己所應得的，祈禱求福在靈魂，該當比求福在肉身更深重，求公眾的福，較比求自己一人的私福要緊，大約求常生所最切實要緊的，該當更甚於求世間的利益，更須得求赦免他的罪，而得著天國，主曾說是你該當先求天國，和成了那義德，這物也隨著賞給你了。

見宗徒瑪特斐福音  
經六章二十三節

主伊耶穌合喇斯托斯在世上時候，他的宗徒們，請主教訓他們祈禱的方法，主把天主經傳給他們，這經裏所說的，乃是拿所應當求天主的事情引導我們。  
見宗徒瑪特斐福音經 又宗徒魯略福音經 六章九至十三節 二章一至十四節

天主經裏，叫我們稱天主為父親，以聖善度日，等候著天國，遵行天主的旨意，拿所得日用的糧食，就算為穀了，饒恕親近的，欺忤自己的，小心那誘惑和魔鬼，却常常倚靠盼望天主的榮光和權柄能力。

天主經所說的，雖是已竟都全備了，但因為常常惦念人的所應用的，傳授這個經之外，也曾說過，你們求他，可就給你。  
見宗徒瑪特斐福音經七章七節 因為各人境遇位分不一

樣，各人有所應當求的，然須得拿念天主經當作根基，而隨著時候，隨著事情，添上別的禱詞，聖教會，如同替赤子思慮的母親，察看他神子的靈形，隨著各地位用定准的祝文，引導教眾祈求天主，而這所有祝文，在教眾最算為要緊。

凡人雖可以各人用自己的心意話語祈禱，但是恐怕他虔誠不穀，故此該當念堂中所用定准的祝文，念這祝文，不但口他那詞句，還須要明白懂得那祝文的

意思，是以念祝文的時候，該當謹慎，不可輕慢忽畧，聖經說是在天主跟前，出言不可急促，存心不可躁妄，因為天主在天上，你在地上，所以你須得言語簡而

明，見茨羅孟箴規五章一節

專心致意，念兩三端祝文，比那不經心誦若許的祝文，算為有益處。大約祈禱的久暫長短，須得隨他靈魂的景況，凡熱心祈禱的人，常拿祈禱當作快樂的事情，未常覺著他時候久常，力量困乏，他那心神軟弱的，該當自己鼓勵他的志氣，把祈禱漸漸著增添，蓋是祈禱乃是勉勵人的方法，人可以藉托祈禱，而感動奮勉他的心。

惟獨口禱而不經心的，他那祈禱一點無有益處，這等祈禱，乃是在天主跟前，和眾人前頭，和自己良心裏，欺偽假冒，主在這類的，不但不收納他的祈禱，並且氣怒這等祈禱的人，曾說過這些民，用口歸附我，用舌恭敬我，而心遠著我，這是空

空的事奉我，見宗徒瑪特斐福音經十五章八九節

是以主責斥發喇些的長禱，而告訴他宗徒說，且祈禱時候，話語別煩碎，如同異邦人，因為他以為是話多，纔能得升聞。  
見宗徒瑪特斐福音經六章七節

我們若是盡心遵守體合在天主誠命的聖而公宗徒教會的教訓時常祈禱不絕以潔淨我們靈形的贓污可以能無有疑惑盼望在未來的世上得天國在天  
上永遠讚揚三位一體的天主就說是聖父和聖子和聖神。

正教畧終

